



沙田區議會

沙田區議會二零零九/二零一零年度預算草案

目的

本文件請議員考慮及通過沙田區議會(區議會)二零零九/二零一零年預算草案(附件)。

背景

2. 財務及常務委員會已在本年三月十七日的會議上通過各委員會按其相關開支科提交的二零零九/二零一零年度的建議預算，並編成預算草案推薦給區議會考慮。

建議預算

3. 二零零九/二零一零年度的區議會撥款預計為 20,850,000 元。為了充分使用整體撥款，建議預算會較實際撥款高約 20%，現建議的總預算是 25,020,000 元。

4. 倘若日後落實的二零零九/二零一零年度的區議會撥款與預計撥款額有差距，區議會可因應實際撥款額而修訂預算。

5. 二零零九/二零一零年度各開支科的建議預算載於附件欄(g)，各開支科的詳細建議預算則載於附錄 I 至 XI。根據現建議的預算，區議會仍有 947,375 元的儲備，可供有需要時調撥使用。

議決事項

6. 請議員通過載於附件的區議會二零零九/二零一零年度的預算草案。

沙田區議會秘書處

STDC 4/45/5

二零零九年三月

二零零九/二零一零年度沙田區議會預算草案摘要

科號 (a)	開支科 (b)	委員會 (c)	2007/2008	2008/2009	2009/2010	2009/2010	差額	
			實際支出(元) (d) \$	修訂預算(元) (e) \$	暫訂頂額(元) (f) \$	建議預算(元) (g) \$	(g)-(f) \$	%
1	文化事務	文化、體育 及社區發展	1,456,411.10	2,446,540.00	2,576,720.00	2,575,164.00 詳見附錄I	(1,556.00)	-0.06%
2	發展、房屋 及工商	發展及房屋	314,145.10	480,000.00	480,000.00	480,000.00 詳見附錄II	-	0.00%
3	財務、常務 及其他大型 活動	財務及常務	1,361,260.15	2,459,440.00	2,813,000.00	2,816,200.00 詳見附錄III	3,200.00	0.36%
4	衛生及環境	衛生及環境	316,654.30	758,830.00	770,000.00	770,000.00 詳見附錄IV	-	0.00%
5	教育及福利	教育及福利	371,597.70	879,978.00	900,000.00	900,000.00 詳見附錄V	-	0.00%
6	康樂及體育	文化、體育 及社區發展	1,028,212.37	6,191,549.00	7,063,780.00	6,987,254.00 詳見附錄VI	(76,526.00)	-8.47%
7	交通及運輸	交通及運輸	81,214.00	240,000.00	240,000.00	240,000.00 詳見附錄VII	-	0.00%
8	節日慶典	文化、體育 及社區發展	5,415,047.98	7,671,000.00	5,200,000.00	5,200,000.00 詳見附錄VIII	-	0.00%
9	地區設施管 理	地區設施管 理	-	800,000.00	800,000.00	800,000.00 詳見附錄IX	-	0.00%
10	社區發展	文化、體育 及社區發展	670,720.90	1,870,000.50	2,435,000.00	2,408,373.00 詳見附錄X	(26,627.00)	-1.09%
11	社區組織	文化、體育 及社區發展	662,599.10	844,774.00	904,000.00	895,634.00 詳見附錄XI	(8,366.00)	-0.93%
	區議會儲備			377,888.50	837,500.00	947,375.00	109,875.00	13.12%
			11,677,862.70 (註1)	25,020,000.00	25,020,000.00	25,020,000.00	0.00	0.00%

註1：小規模環境改善工程實際支款939,863.00元沒有計算在內。

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 1 — 文化事務

備忘錄

委員會：文化、體育及社區發展委員會

科的範疇：推廣沙田區的文化活動

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
1,456,411.10	2,446,540.00	2,575,164.00

科1 - 文化事務

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
1.01	沙田區2009/10年度免費地區文娛節目	-	800,000.00	800,000.00
1.02	沙田區公共圖書館推廣活動計劃	-	20,000.00	50,000.00
1.03	夏夜音樂會	4,900.00	4,700.00	6,000.00
1.04	第三屆沙田區婦女集體舞大賽	8,161.00	9,000.00	8,450.00
1.05	紫筑全新粵劇賀中秋	8,950.00	8,000.00	8,750.00
1.06	粵劇晚會	9,000.00	8,800.00	8,300.00
1.07	戲曲展藝沙田夜	7,000.00	8,900.00	7,500.00
1.08	翠月戲曲念凡响	-	8,400.00	7,100.00
1.09	粵劇晚會	9,000.00	8,400.00	8,300.00
1.10	鸞曲鳳韻會知音	8,470.00	7,000.00	6,540.00
1.11	兒童粵劇培訓班	-	-	6,000.00
1.12	少年粵劇培訓班	-	-	6,000.00
1.13	知音舞蹈金曲匯演	-	-	4,000.00
1.14	知音舞蹈金曲匯演	-	-	4,000.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
1.15	民康仲夏粵韻會知音	9,000.00	-	7,100.00
1.16	民康新春粵韻會知音	-	8,400.00	7,100.00
1.17	第四屆馬鞍山盃流行曲歌唱比賽	6,967.70	9,000.00	8,380.00
1.18	臺上壹分鐘	-	-	8,380.00
1.19	爵士舞大匯演	9,000.00	-	7,800.00
1.20	霓裳舞影大匯演	-	8,900.00	7,800.00
1.21	儷影笙歌今晚夜	9,000.00	8,800.00	8,300.00
1.22	兒童創意水墨畫及書法展	-	-	8,300.00
1.23	粵劇曲藝晚會	-	-	6,300.00
1.24	美林粵曲粵劇賀中秋	9,000.00	8,700.00	7,700.00
1.25	沙田仲夏音樂大匯演	-	-	8,400.00
1.26	喜·樂·劇	-	-	8,400.00
1.27	曲藝軒拆子戲粵曲演唱會	9,000.00	8,800.00	7,600.00
1.28	藝賢名劇會知音拆子戲	-	9,000.00	8,100.00
1.29	聚賢妙韻十載情	9,000.00	-	7,450.00
1.30	艷韻昇華耀光輝	-	-	7,600.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
1.31	沙田文藝協會書畫展覽	27,695.00	31,093.00	31,093.00
1.32	沙田文藝協會攝影展覽	27,345.00	30,700.00	30,700.00
1.33	沙田文藝協會陶藝展覽	32,476.00	36,506.00	36,506.00
1.34	「查篤撐」兒童粵劇培訓課程暨周年演出	79,633.00	134,875.00	134,875.00
1.35	沙田芭蕾舞周年演出	52,567.00	59,066.00	59,066.00
1.36	文藝綜合匯演	150,000.00	140,200.00	149,000.00
1.37	超新星歌唱大賽	141,069.00	141,425.00	141,425.00
1.38	沙田合唱團周年演唱會	75,540.00	85,875.00	85,875.00
1.39	沙田合唱團常年訓練	145,882.00	147,125.00	147,125.00
1.40	沙田話劇團常年練習/內部訓練	59,063.00	66,500.00	66,500.00
1.41	沙田仲夏社交之舞之夜	16,131.00	18,125.00	18,125.00
1.42	沙田區舞蹈精英大匯演	-	31,187.00	31,187.00
1.43	兒童中國舞班常年練習	96,995.00	109,983.00	109,983.00
1.44	沙田中樂團夏季演奏會	12,438.00	14,075.00	14,075.00
1.45	沙田中樂團常年練習	96,340.00	109,460.00	109,460.00
1.46	沙田中樂團周年演奏會	9,634.00	10,825.00	10,825.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
1.47	沙田粵劇團粵曲演唱會	18,989.00	21,375.00	16,375.00
1.48	沙田粵劇團常年練習	129,494.40	146,500.00	144,272.00
1.49	沙田粵劇團折子戲	19,373.00	21,750.00	28,978.00
1.50	沙田兒童合唱團常年練習暨周年音樂會	51,695.00	60,989.00	60,989.00
1.51	沙田交響樂團常年練習暨周年演奏會	44,485.00	54,466.00	54,466.00
1.52	沙田合唱團社區演出	-	17,900.00	38,614.00
-	沙田區舞蹈比賽優勝者表演暨頒獎典禮	24,008.00	-	-
-	沙田區舞蹈比賽	16,400.00	-	-
-	師生音樂會	3,710.00	5,190.00	-
-	名曲妙韻娛知音	9,000.00	-	-
-	瓊花古蹟 - 戲曲賀新春	-	6,550.00	-
		<u>1,456,411.10</u>	<u>2,446,540.00</u>	<u>2,575,164.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 2 — 發展、房屋及工商

備忘錄

委員會：發展及房屋委員會

科的範疇：(i) 監察私人屋邨、公共屋邨和社區設施的均衡發展

(ii) 促進區內工商業發展，為本區居民爭取更多就業機會

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
314,145.10	480,000.00	480,000.00

科2 - 發展、房屋及工商

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
2.1	房屋事務工作小組預留撥款	-	6,470.00	140,000.00
2.2	經濟發展及勞工事務工作小組預留撥款	-	1,298.00	340,000.00
-	「屋邨管理扣分制」研討會	31,469.20	51,450.00	-
-	沙田區優質大廈比賽	23,015.60	65,080.00	-
-	第21期沙田區大廈管理通訊	3,653.00	8,500.00	-
-	第22期沙田區大廈管理通訊		8,500.00	-
-	沙田單車節	204,825.80	308,652.00	-
-	2008/09年度勞工事務講座	-	30,050.00	-
-	沙田勞工就業嘉年華2007	51,181.50	-	-
		<u>314,145.10</u>	<u>480,000.00</u>	<u>480,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 3 — 財務、常務及其他大型活動

備忘錄

委員會：財務及常務委員會

科的範疇：提供撥款予一些不適合由其他開支科支付的區議會活動計劃及開支，包括涉及宣傳及公共關係事宜的計劃。

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u>	2008/2009 <u>修訂預算</u>	2009/2010 <u>建議預算</u>
\$	\$	\$
1,361,260.15	2,459,440.00	2,816,200.00

科3 - 財務、常務及其他大型活動

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
3.1	清潔、佈置及維修區 議會布告板及張貼告 示	48,000.00	80,000.00	43,200.00
3.2	區議會推廣活動預留 撥款	-	2,244.00	220,000.00
-	刊登介紹沙田區議會 報紙特刊	15,940.00	-	-
-	印製沙田區議會「會 見市民計劃」海報	6,159.80	-	-
-	印製沙田區議會記事 簿	37,000.00	46,400.00	-
-	區議會秘書處聘任合 約員工	1,304.00	-	-
-	製作沙田區議會紀念 品	13,200.00	17,000.00	-
-	沙田區政府部門及沙 田區議會聯合新春酒 會	38,900.00	35,000.00	-
-	沙田區議會屆報 (2004-2007)	30,400.00	-	-
-	慶祝香港回歸十周年 龍舟競渡(參賽)	6,766.00	17,660.00	-
-	刊登沙田區議會工作 報告	14,000.00	8,500.00	-
-	沙田區議會推廣日	-	80,500.00	-
-	攝錄沙田區及沙田區 議會活動花絮	-	5,000.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	渣打馬拉松2009(參賽)	-	5,696.00	-
-	“和諧共融十八區、除夕耀工展”工展會除夕倒數嘉年華	-	2,000.00	-
3.3	撲滅罪行活動	-	71,590.00	360,000.00
-	銀鷹先鋒計劃	38,908.30	49,990.00	-
-	學生滅罪宣傳大使計劃	11,276.60	13,780.00	-
-	沙田區撲滅罪行活動開幕禮	23,423.60	11,300.00	-
-	反店舖罪行研討會	7,000.00	9,600.00	-
-	沙田區滅罪倡廉親子活動	14,614.40	20,000.00	-
-	面晤在囚人士計劃	9,800.00	10,000.00	-
-	沙田區舞走毒品助更生舞蹈比賽	39,356.80	5,000.00	-
-	滅罪訊息推廣活動	22,594.80	-	-
-	沙田青年蛻變計劃—才藝訓練	8,766.00	-	-
-	沙田青年蛻變計劃—領袖訓練計劃	7,804.00	-	-
-	沙田青年蛻變計劃—“才華盡顯·跳躍人生”舞台表演	11,533.20	-	-
-	沙田青年蛻變計劃	-	11,440.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	沙田區撲滅罪行活動 閉幕禮	25,000.00	77,300.00	-
-	探訪戒毒中心	-	10,000.00	-
-	學校禁毒講座	-	22,300.00	-
-	橫額標語創作比賽	-	17,700.00	-
3.4	防火活動	-	-	220,000.00
-	沙田區參觀消防滅火 輪及消防局	10,841.30	-	-
-	沙田區火警演習暨嘉 年華	94,782.60	134,500.00	-
-	沙田區學生防火全攻 略	32,686.50	67,000.00	-
-	防火安全座談會	4,444.40	-	-
-	消防全接觸	-	18,500.00	-
3.5	青少年暑期活動	-	-	300,000.00
-	聘請活動幹事	19,979.13	-	-
-	沙田區青少年暑期活 動開幕禮暨綜合表演 嘉年華及閉幕禮暨環 保民族服飾設計比賽 及頒獎禮	83,977.00	-	-
-	宣傳工作	35,960.00	60,000.00	-
-	獎勵計劃及暑期活動	43,495.30	70,000.00	-

<u>門號</u>	<u>門</u>	<u>2007/2008 實際支出</u>	<u>2008/2009 修訂預算</u>	<u>2009/2010 建議預算</u>
		\$	\$	\$
-	沙田區青少年暑期活動閉幕禮暨環保民族服飾設計比賽及頒獎禮	-	79,440.00	-
3.6	區議會秘書處聘任合約員工	-	-	-
-	工作小組支援服務	597,046.42	1,400,000.00	1,673,000.00
-	清潔及維修區議會標誌及歡迎牌坊	6,300.00	-	-
		<u>1,361,260.15</u>	<u>2,459,440.00</u>	<u>2,816,200.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 4 — 衛生及環境

備忘錄

委員會：衛生及環境委員會

科的範疇：推廣那些旨在改善本區衛生及環境的活動計劃

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
316,654.30	758,830.00	770,000.00

科4 - 衛生及環境

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
4.01	環境保護工作小組預留撥款	-	-	160,000.00
-	「少用膠袋齊來參與」 環保保護宣傳活動	46,900.00	-	-
-	沙田城門河規劃檢討研 究報告-水質改善需要	-	160,000.00	-
4.02	健康城市及醫療工作小 組預留撥款	-	90.00	350,000.00
-	沙田健康節07暨建設沙 田健康安全城啓動禮	52,542.20	-	-
-	健康城市在沙田2007	42,632.20	-	-
-	沙田開心行動	9,644.00	-	-
-	沙田健康安全城市 - 社 區診斷計劃	-	135,920.00	-
-	沙田健康節2008	-	95,210.00	-
-	食得有「營」-沙田區 親子烹飪比賽	-	45,460.00	-
-	三八運動健步行	-	13,320.00	-
-	綠色生活在沙田 — 標 誌、標語及海報設計比 賽	-	60,000.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
4.03	沙田清潔衛生工作小組 預留撥款	-	0.10	240,000.00
-	清潔香港宣傳品製作	32,407.00	-	-
-	參觀堆填區及廢物轉運 站	3,690.00	-	-
-	沙田區清潔香港繪畫比 賽	4,760.00	-	-
-	衛生黑點易拉架製作	3,000.00	-	-
-	沙田區清潔小天使小先 鋒大匯演	39,115.00	-	-
-	清潔香港外牆橫額、小 型橫額及刊登工作報告	38,978.00	-	-
-	沙田區清潔活動頒獎禮	-	98,010.00	-
-	沙田區清潔香港海報設 計比賽	-	16,372.00	-
-	沙田區清潔香港宣傳品 製作	-	69,900.00	-
-	沙田區搜尋衛生黑點小 特務	-	24,677.90	-
-	全城清潔日	-	31,040.00	-
4.04	環保好簡單	-	-	1,640.00
4.05	維護自然世界及環保分 享學習工作坊	-	-	18,360.00
-	我愛繪畫	-	1,900.00	-
-	與眾樂樂	-	4,230.00	-

<u>門號</u>	<u>門</u>	<u>2007/2008 實際支出</u>	<u>2008/2009 修訂預算</u>	<u>2009/2010 建議預算</u>
		\$	\$	\$
-	“熱愛生命”嘉年華會	-	2,700.00	-
-	盆滿砵滿賀中秋	6,483.40	-	-
-	開心畫筆	2,150.00	-	-
-	新年心底話	2,232.50	-	-
-	沙田開心行動—開心嘉年華	32,120.00	-	-
		<u>316,654.30</u>	<u>758,830.00</u>	<u>770,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 5 — 教育及福利

備忘錄

委員會：教育及福利委員會

科的範疇：推廣那些旨在改善本區教育及福利的活動計劃

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
371,597.70	879,978.00	900,000.00

科5 - 教育及福利

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
5.01	教育工作小組預留撥款	-	100.00	220,000.00
-	沙田區中六聯招計劃	30,134.50	57,200.00	-
-	「齊閱、齊讀、齊成長中小學生伴讀計劃」嘉許典禮	3,874.50	-	-
-	沙田區柔力球推廣計劃	23,197.00	-	-
-	認識沙田海岸生態及地質地理考察活動	12,029.50	-	-
-	跳繩競技匯演	-	43,520.00	-
-	普通話隊制講故事比賽暨頒獎典禮	-	77,590.00	-
-	生命的頌讚 Take 3 — 共融展藝Show	-	41,590.00	-
5.02	長者福利工作小組預留撥款	-	31,800.00	180,000.00
-	新春敬老宴	-	117,380.00	-
-	長者防跌服務日	-	30,820.00	-
5.03	關懷弱勢社群及家庭暴力工作小組預留撥款	-	720.00	300,000.00
-	「關社特工隊」義工訓練及實踐計劃 2006—印製活動報告	10,990.00	-	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	「沙田區弱勢社群 對抗逆境之積極動 力和心態」調查一 印製報告書	3,686.20	-	-
-	「關社特工隊」義 工訓練及實踐計劃 2007	2,550.00	-	-
-	出版「防止家庭暴 力教材套」連小冊 子	20,000.00	-	-
-	沙田區校際和諧家 庭普通話廣播劇比 賽—製作光碟	6,903.00	-	-
-	「消除家庭暴力· 共建和諧家庭」校 際比賽頒獎典禮暨 嘉年華	52,345.00	-	-
-	「子女溝通有妙法 · 和諧家庭共建 立」專題講座	6,540.50	-	-
-	沙田區和諧家庭嘉年 華—隆亨邨	-	53,500.00	-
-	沙田區滅罪研討會	-	1,500.00	-
-	關注家庭暴力研討會	-	13,880.00	-
-	沙田區和諧家庭嘉年 華—耀安邨	-	53,500.00	-
-	沙田區和諧家庭嘉年 華—禾輦邨	-	53,500.00	-
-	和諧家庭細運會(馬 鞍山)	-	55,000.00	-
-	和諧送萬家	-	68,400.00	-
5.04	金年華之旅	-	-	5,170.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
5.05	"東馬三十三，與社區齊成長"嘉年華	-	-	12,070.00
5.06	秋日樂逍遙 2009	-	-	2,750.00
5.07	睦鄰樂聚星期天	-	-	3,650.00
5.08	運轉乾坤新春一天遊	-	-	1,446.00
5.09	群英耆藝躍動沙田	-	-	5,210.00
5.10	細味香江文化之旅	-	-	2,240.00
5.11	仁愛匯聚在銀禧聖誕嘉年華	-	-	10,800.00
5.12	手牽手、心連心、共建"敬老、愛老、護老"城	-	-	9,000.00
5.13	沙田文化 耆義共賞	-	-	4,150.00
5.14	"笑看風雲"	-	-	3,240.00
5.15	開心話當年:義工服務	-	-	1,176.00
5.16	"頌讚生命，一人一故事" 積極長者選舉	-	-	1,240.00
5.17	三代同堂聖誕樂	-	-	2,310.00
5.18	天使心健康計劃	-	-	4,765.00
5.19	尋找沙田文化的蹤跡	-	-	2,080.50
5.20	隱者玩樂派	-	-	5,000.00
5.21	攜手匡老結伴遊	-	-	3,986.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
5.22	"陽光路上" 義工訓練營	-	-	2,698.00
-	睦鄰樂聚星期天	-	4,450.00	-
-	溫暖溢滿樂趣遊	-	3,472.00	-
-	和諧社區、健弱共融 美景遊	-	2,140.00	-
-	社區和諧、健弱共融 懇親樂	-	2,876.00	-
-	「健腦延年」長者記 憶力訓練計劃	-	5,950.00	-
-	<彩蝶紛飛伴你行>長 者情緒支援服務	-	6,050.00	-
-	書畫藝術展耆才	-	6,340.00	-
-	喜樂人生--長幼書畫 匯聚耀沙田	-	5,740.00	-
-	耆藝展才共慶長者日	-	5,080.00	-
-	認識我權	-	5,150.00	-
-	馬鞍山和諧家庭嘉年 華	-	6,000.00	-
-	奧運精神推廣大使計 劃	-	5,890.00	-
-	大放義彩2008義工訓 練及實踐計劃	-	6,000.00	-
-	樂韻樂相聚	-	5,535.00	-
-	奇「跡」此中尋	-	2,475.00	-
-	新春行大運	-	3,400.00	-
-	耆樂Q版迎奧運	-	6,050.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	護老精神耀穗禾嘉年華	-	6,200.00	-
5.23	第二輪撥款申請預留撥款	-	22,658.00	117,018.50
-	沙田區兒童興趣班計劃	14,025.00	-	-
-	兒童生態考察之旅	40,308.00	-	-
-	開開心心大派對	18,720.00	-	-
-	健康骨骼齊關注	4,853.40	-	-
-	長幼門球樂	8,535.50	-	-
-	長少奏頌樂悠悠	4,650.00	-	-
-	耆義健將愛心行	3,285.60	-	-
-	「心晴天使」預防長者抑鬱社區教育計劃	7,112.00	-	-
-	中秋歡聚樂耆情	5,212.30	-	-
-	沙田和諧家庭嘉年華	12,063.70	-	-
-	弦樂歌韻耆年樂	5,549.00	-	-
-	歡欣郊遊樂	3,278.40	-	-
-	新春齋宴一天遊	4,525.00	-	-
-	秋日逍遙遊	2,192.00	-	-
-	尋找沙田的故事	8,424.30	-	-
-	老友相聚慶中秋	7,488.40	-	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	07年沙田區長者乒乓球推廣計劃	5,955.00	-	-
-	沙田關愛共融長者日	2,750.00	-	-
-	陽光社區	4,891.80	-	-
-	護老方程式2008	8,389.80	5,280.00	-
-	社區健弱樂悠遊	3,586.80	-	-
-	伴你同行	2,130.90	-	-
-	黃金晚年訓練營	2,045.50	-	-
-	「護老敬老」嘉年華	11,828.20	-	-
-	「義」想天開展關懷	2,745.70	-	-
-	共你同行顯關懷	2,787.00	-	-
-	護老同心樂逍遙	2,014.20	-	-
-	「野趣雄糾兵」長者郊遊大使計劃	-	4,200.00	-
-	「樂在傳承」拉闊文化計劃	-	8,100.00	-
-	全城運動樂滿FUN	-	270.00	-
-	今晚發夢去露營	-	5,780.00	-
-	陽光兩義工服務	-	4,025.00	-
-	冬日快活自在遊	-	5,283.00	-
-	愛心無限迎聖誕	-	3,716.00	-

<u>門號</u>	<u>門</u>	<u>2007/2008 實際支出</u>	<u>2008/2009 修訂預算</u>	<u>2009/2010 建議預算</u>
		\$	\$	\$
-	冬日逍遙遊	-	5,283.00	-
-	新春齋宴遊	-	3,700.00	-
-	08/09年度沙田區長者乒乓球交流賽	-	3,850.00	-
-	金年華之旅	-	2,755.00	-
	敬老同歡獻才藝暨院舍週年聚餐	-	4,380.00	-
-	錦繡中華喜迎春嘉年華暨沙田區國民書法大賽2008頒獎典禮	-	11,900.00	-
		<u>371,597.70</u>	<u>879,978.00</u>	<u>900,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 6 — 康樂及體育

備忘錄

委員會：文化、體育及社區發展委員會

科的範疇：推廣區內的康樂及體育活動

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
1,028,212.37	6,191,549.00	6,987,254.00

科6 - 康樂及體育

門號	門	2007/2008 實際支出 \$	2008/2009 修訂預算 \$	2009/2010 建議預算 \$
6.01	康樂及文化事務署 第一季(4月至7月)沙田區舉辦的康樂體育 活動計劃	-	1,129,580.00	1,873,000.00
6.02	康樂及文化事務署 第二季(8月至11月)沙田區舉辦的康樂體育 活動計劃	-	2,300,000.00	2,273,094.00
6.03	康樂及文化事務署 第三季(12月至3月)沙田區舉辦的康樂體育 活動計劃	-	1,470,420.00	1,519,276.00
6.04	沙田區武術公開賽	-	50,000.00	54,784.00
6.05	游泳訓練班	132,130.00	181,170.00	177,354.50
6.06	乒乓球訓練班	72,106.00	73,218.00	68,288.00
6.07	田徑訓練班	35,252.00	50,962.00	62,358.50
6.08	少棒隊	104,692.00	147,010.00	125,600.00
6.09	草地滾球訓練班	62,710.00	63,478.00	64,380.00
6.10	射藝訓練班	44,504.77	48,192.00	49,408.00
6.11	足球訓練班	137,789.33	246,248.00	246,248.00
6.12	籃球訓練班	109,624.00	122,842.00	106,952.00
6.13	跆拳道會	17,581.33	18,674.00	17,771.00
6.14	沙田體育會單車隊	40,210.00	75,314.00	75,400.00
6.15	社交舞比賽	13,186.67	13,510.00	14,800.00
6.16	網球訓練班	44,434.00	48,002.00	46,232.00
6.17	新界區水運大會	9,480.00	19,110.00	24,100.00
6.18	新界區田徑運動大會	14,710.00	19,610.00	27,200.00

門號	門	2007/2008 實際支出 \$	2008/2009 修訂預算 \$	2009/2010 建議預算 \$
6.19	新界區乒乓球比賽	8,710.00	-	16,050.00
6.20	新界區跆拳道大會	-	-	6,000.00
6.21	新界區際籃球賽	-	-	17,200.00
6.22	力行盃籃球、足球及排球賽	-	-	25,840.00
6.23	兒童門球訓練班暨邀請賽	4,855.00	4,738.00	5,820.00
6.24	馬鞍山盃8K長跑賽	11,400.00	29,000.00	44,800.00
6.25	第四屆暑期籃球比賽	-	12,800.00	27,258.00
6.26	沙田沙皮欖球會邀請賽	4,620.00	4,800.00	6,190.00
6.27	三人籃球賽	8,510.00	-	11,850.00
-	第二屆沙田青年精英盃 — “三人籃球賽”	11,357.70	-	-
-	香港回歸十周年紀念中港澳劍擊邀請賽	11,000.00	-	-
-	力行盃七人足球賽暨力行盃三人籃球賽	11,100.90	12,700.00	-
-	2007/2008水上賽艇訓練班	5,500.00	-	-
-	2007/2008室內賽艇訓練班	5,360.00	-	-
-	國慶街霸三人籃球賽(沙田區邀請賽)	7,404.00	-	-
-	沙田區三人足球賽	6,000.00	-	-
-	板排球推廣計劃	1,980.00	-	-
-	划艇訓練班	266.67	-	-
-	新界區際足球賽	-	13,000.00	-
-	新界區際網球賽	-	9,660.00	-
-	07-08 武舞嘉年華	91,738.00	-	-
-	沙田區學生籃球比賽	-	15,511.00	-
-	武舞嘉年華觀摩大匯演	-	12,000.00	-
		<u>1,028,212.37</u>	<u>6,191,549.00</u>	<u>6,987,254.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 7 — 交通及運輸

備忘錄

委員會：交通及運輸委員會

科的範疇：改善本區的交通及運輸設施

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
81,214.00	240,000.00	240,000.00

科7 - 交通及運輸

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
7.1	道路交通安全工作小組預留撥款	-	-	110,000.00
-	沙田區道路交通安全活動	81,214.00	110,000.00	-
7.2	交通及運輸研究工作小組預留撥款	-	-	130,000.00
-	“沙田單車城市的進一步發展”研究報告暨發佈會		130,000.00	-
		<u>81,214.00</u>	<u>240,000.00</u>	<u>240,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 8 — 節日慶典

備忘錄

委員會：文化、體育及社區發展委員會

科的範疇：負責節日慶典的撥款

撥款概要：

2007/2008	2008/2009	2009/2010
<u>實際支出</u>	<u>修訂預算</u>	<u>建議預算</u>
\$	\$	\$
5,415,047.98	7,671,000.00	5,200,000.00

科8 - 節日慶典

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
8.1	聖誕及新年燈飾	-	-	2,400,000.00
-	2007/2008 年度沙田節 日燈飾活動	1,708,657.80	-	-
-	2007/2008 年度沙田節 日燈飾活動電視宣傳製 作	250,000.00	-	-
-	2008/2009 年度沙田節 日燈飾活動	-	1,805,000.00	-
-	宣傳2008奧運燈飾活動	-	500,000.00	-
8.2	龍舟競渡活動	719,937.90	800,000.00	800,000.00
8.3	回歸、國慶及慶典活動	-	132,079.00	200,000.00
-	沙田各界慶祝香港回歸 活動	141,399.80	137,821.00	-
-	沙田各界慶祝國慶活動	142,769.10	168,540.00	-
-	家家歡樂賀元宵	-	61,560.00	-
8.4	中秋節活動	-	-	1,000,000.00
-	沙田月滿樂安居	1,323,623.20	1,450,000.00	-
8.5	東亞運動會	-	-	800,000.00
-	奧運及馬術推廣活動	-	304,175.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	2008/2009 年度沙田節 日燈飾活動電視宣傳製 作	-	450,000.00	-
-	沙田節中國書畫展覽	17,859.60	-	-
-	沙田區「2008奧林匹克 運動會馬術比賽」巡迴 展覽	13,350.00	-	-
-	沙田區「2008奧林匹克 運動會馬術比賽」之明 信片設計比賽	4,540.00	-	-
-	2006/2007 沙田節地區 活動嘉年華	156,772.50	-	-
-	沙田節工作小組支援服 務	25,269.88	-	-
-	沙田節宣傳項目	159,748.80	-	-
-	沙田節十公里長跑比賽 慶回歸十週年	132,146.40	-	-
-	2006/2007 沙田節戲劇 匯演	42,040.70	-	-
-	2006/2007 沙田節攝影 比賽展覽暨頒獎典禮	16,200.00	-	-
-	沙田節沙田萬人紫荊操 暨香港回歸十週年慶典	560,732.30	-	-
-	奧運倒數100天暨沙田 亮燈晚會及電視節目製 作	-	557,400.00	-
-	迎接奧運聖火到達沙田	-	110,600.00	-
-	迎08 奧運競技大賽	-	20,900.00	-
-	翠湖小小運動會 倒數 迎奧運嘉年華	-	8,100.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	“全城奧運，關心社區” 嘉年華	-	17,400.00	-
-	沙田區籃球聯賽	-	23,258.00	-
-	小學生奧運常識問答比 賽暨頒獎典禮	-	6,400.00	-
-	「奧運全接觸·迎馬術 ·添色彩」	-	8,590.00	-
-	迎接奧運馬術比賽知識 你要知	-	5,040.00	-
-	馬術洋溢馬興秋	-	5,700.00	-
-	全城迎奧運	-	38,316.00	-
-	迎奧運·增馬術知識	-	5,040.00	-
-	夏日親子迎奧運	-	2,421.00	-
-	「齊來迎奧運」活動系 列	-	34,660.00	-
-	曉翠迷你奧運會	-	4,550.00	-
-	「『尋最·奧馬』攝影 比賽」	-	28,800.00	-
-	奧運百年第一擊	-	37,800.00	-
-	馬術縱環遊	-	6,744.00	-
-	單車同樂日迎2008北京 奧運比賽及馬術比賽	-	38,430.00	-
-	錦英歡樂迎奧運2008	-	14,000.00	-

<u>門號</u>	<u>門</u>	<u>2007/2008 實際支出</u>	<u>2008/2009 修訂預算</u>	<u>2009/2010 建議預算</u>
		\$	\$	\$
-	沙田歡樂跑慶2008年北京奧運會及馬術比賽	-	21,344.00	-
-	耆妙動感競技會	-	16,000.00	-
-	沙田同心迎奧運	-	16,050.00	-
-	耆趣奧運在馬鞍	-	6,880.00	-
-	奧運馬術在乎你	-	7,845.00	-
-	「匡」·樂迎奧運	-	7,562.00	-
-	全城同迎奧馬綜合嘉年華	-	36,530.00	-
-	奧運大比併	-	13,160.00	-
-	心繫沙田迎奧運	-	43,025.00	-
-	動感欣廷08	-	9,900.00	-
-	沙田青少年體科藝創意迎奧運	-	32,780.00	-
-	沙田迎奧運 - 青少年暑期活動晚會	-	676,600.00	-
		<u>5,415,047.98</u>	<u>7,671,000.00</u>	<u>5,200,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 9 — 地區設施管理

備忘錄

委員 會：地區設施管理委員會

科的範疇：改善區內由區議會參與管理的地區設施(包括圖書館、社區會堂、休憩用地、體育場所和游泳池)的管理及服務

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u>	2008/2009 <u>修訂預算</u>	2009/2010 <u>建議預算</u>
\$ —	\$ 800,000.00	\$ 800,000.00

科9 - 地區設施管理

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
9.1	地區設施管理預留撥款	-	451,100.00	800,000.00
-	顧客聯絡小組座談會	-	16,960.00	-
-	提早社區會堂開放時間	-	239,940.00	-
-	社區會堂電子申請計劃	-	20,000.00	-
-	好書共享在沙田 - 嘉年華	-	72,000.00	-
		<u>-</u>	<u>800,000.00</u>	<u>800,000.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 10 — 社區發展

備忘錄

委員會：文化、體育及社區發展委員會

科的範疇：負責與增強歸屬感，公民意識和社區參與工作有關的撥款。

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u>	2008/2009 <u>修訂預算</u>	2009/2010 <u>建議預算</u>
\$	\$	\$
670,720.90	1,870,000.50	2,408,373.00

科10 - 社區發展

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.001	公民意識推廣及青少年事務工作小組預留撥款	-	24,560.00	220,000.00
-	沙田區最佳義工服務計劃選舉	52,786.40	-	-
-	「從立法會選舉及區議會選舉看青少年的公民意識及社區參與程度」研究計劃	-	137,500.00	-
-	「公民盃」青年辯論比賽	-	57,940.00	-
10.002	婦女參與社區事務工作小組預留撥款	-	2,260.00	100,000.00
-	婦女領袖訓練計劃	119,741.60	-	-
-	和諧家庭細運會	-	52,600.00	-
-	社區參觀活動	-	13,760.00	-
-	沙田婦女義工交流工作坊	-	31,380.00	-
10.003	地質公園工作小組預留撥款	-	-	100,000.00
-	香港地貌與地質考察團	-	41,616.00	-
-	馬鞍山礦場歷史徑教材套	-	29,400.00	-
10.004	國民教育活動預留撥款	-	2,509.00	1,300,000.00
-	沙田區國民教育大使培訓計劃	-	22,740.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	喜迎國慶六十年暨舊 曲新詞創作比賽	-	591,760.00	-
10.005	倡廉活動預留撥款	-	-	50,000.00
-	「廉潔選舉齊推 廣」沙田區倡廉活 動	48,656.40	50,000.00	-
10.006	力行社有限公司	6,721.00	5,075.00	6,545.00
10.007	大圍美林居民協會	6,900.00	6,500.00	7,000.00
10.008	大圍美林楊家太極會	4,200.00	6,500.00	7,000.00
10.009	工聯會沙田地區服務 處	5,700.00	18,150.00	6,750.00
10.010	工聯會馬鞍山聯絡處	-	-	6,400.00
10.011	中国香功恆安邨練功 站	-	-	4,660.00
10.012	世紀婦女協進會	6,600.00	6,480.00	6,450.00
10.013	禾峯賢毅社	5,812.70	5,200.00	6,770.00
10.014	好友同樂會	6,400.00	6,100.00	7,600.00
10.015	沙田文康協進會	-	-	900.00
10.016	沙田民生連線	4,100.00	6,500.00	3,340.00
10.017	沙田民生關注會	7,250.00	7,050.00	6,400.00
10.018	沙田西居民協會	6,722.40	7,450.00	7,275.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.019	沙田居民協會	8,729.00	10,960.00	7,205.00
10.020	沙田居民協會利安綜合服務中心	8,900.00	-	6,600.00
10.021	沙田社區協進會	-	6,480.00	1,705.00
10.022	沙田社群之聲	-	-	6,980.00
10.023	沙田南居民協會	-	6,500.00	7,220.00
10.024	沙田家長教師會聯會	-	-	6,100.00
10.025	沙田馬鞍山交通關注組	-	5,900.00	7,940.00
10.026	沙田馬鞍山居民聯會	9,120.00	7,320.00	6,520.00
10.027	沙田馬鞍山海陸豐同鄉會	-	6,500.00	7,370.00
10.028	沙田婦女協進會	6,226.80	3,900.00	5,008.00
10.029	沙田婦女會	6,097.00	7,900.00	7,095.00
10.030	沙田婦女會利安服務中心	7,608.90	3,900.00	3,150.00
10.031	沙田婦女會阮偉文恒安服務中心	7,742.70	6,180.00	6,450.00
10.032	沙田婦女會馬鞍山服務中心	6,417.50	7,340.00	7,000.00
10.033	沙田婦女會國民教育中心	-	16,376.00	7,220.00
10.034	沙田婦女會瀝源服務中心	4,944.30	6,900.00	7,570.00
10.035	沙田婦女領袖訓練同學會	-	6,300.00	7,190.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.036	沙田第一城婦女會	-	-	7,370.00
10.037	沙田街坊福利會有限公司	3,049.80	-	6,200.00
10.038	沙田鄉事委員會	8,084.00	6,600.00	7,225.00
10.039	沙田順和曲藝社	3,960.00	3,400.00	3,200.00
10.040	沙田新女性協會	6,320.00	6,084.00	6,364.00
10.041	沙田新田圍街坊會	6,900.00	6,500.00	4,935.00
10.042	沙田舞蹈藝術聯會	7,417.00	7,300.00	6,900.00
10.043	沙田青年協會	-	7,100.00	6,600.00
10.044	沙田青年權益會	5,449.20	3,900.00	3,340.00
10.045	沙角賢毅社	6,300.00	-	7,040.00
10.046	明康婦女會	4,105.60	6,500.00	7,937.50
10.047	東江縱隊香港地區抗日游擊老戰士聯誼會	-	-	7,200.00
10.048	恆安之友社	-	6,154.00	6,154.00
10.049	恆安商場街市聯會	-	-	4,000.00
10.050	恆安開心之友	-	-	1,390.00
10.051	恆安愛群社	-	-	6,980.00
10.052	恆安邨居民權益會	-	6,480.00	7,060.00
10.053	星研社	6,280.00	6,100.00	6,425.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.054	香港小童群益會賽馬會馬鞍山青少年綜合服務中心	4,946.00	20,820.00	7,775.00
10.055	香港中華基督教青年會顯徑會所	4,025.00	15,435.00	6,475.00
10.056	香港家庭計劃指導會馬鞍山婦女會	-	7,200.00	6,190.00
10.057	香港神託會沙角青少年中心	3,154.00	4,910.00	4,360.00
10.058	香港馬鞍山扶苗之友會	2,340.00	3,640.00	3,640.00
10.059	香港健康社區網絡	2,823.00	5,300.00	6,150.00
10.060	香港傷健協會賽馬會沙田青少年綜合服務中心	5,850.00	-	6,400.00
10.061	香港聖公會馬鞍山(南)青少年綜合服務中心	6,020.00	5,400.00	3,260.00
10.062	馬鞍山文藝協會	-	-	6,600.00
10.063	馬鞍山民康促進會	-	19,750.00	7,620.00
10.064	馬鞍山協進會	5,808.00	7,080.00	6,980.00
10.065	馬鞍山居民服務協會	6,410.00	6,480.00	7,225.00
10.066	馬鞍山社區服務協會	5,174.20	3,900.00	6,980.00
10.067	馬鞍山發展關注組	7,100.00	6,700.00	7,020.00
10.068	馬鞍山街坊會	-	7,500.00	7,900.00
10.069	馬鞍山業主居民互助協會	-	-	6,960.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.070	馬鞍山樂軒文藝會	7,000.00	14,500.00	6,400.00
10.071	馬鞍山潮汕同鄉會	-	6,500.00	7,370.00
10.072	馬鞍山錦英苑居民服務協會	-	4,725.00	5,500.00
10.073	馬鞍山青年協會	-	-	6,400.00
10.074	馬鞍家悠站	5,692.00	6,630.00	6,500.00
10.075	動力協進會	-	6,480.00	6,880.00
10.076	唯維惠慈樂會	-	6,200.00	6,200.00
10.077	基督教協基沙田家長資源中心	2,492.50	7,640.00	6,000.00
10.078	婦女動力	6,185.10	5,750.00	6,250.00
10.079	康樂體育會	-	6,480.00	6,980.00
10.080	康福堂白普理社區健康發展中心	1,208.60	6,450.00	4,870.00
10.081	推普之友	3,898.70	6,500.00	7,640.00
10.082	救世軍恒安綜合復康服務	-	7,000.00	7,075.00
10.083	博康業主權益會	-	-	5,002.50
10.084	博康邨居民協會	6,320.00	6,500.00	7,950.00
10.085	循道衛理楊震社會服務處沙田家庭成長軒	6,263.40	5,900.00	6,425.00
10.086	雅妍軒	6,770.00	6,500.00	6,920.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.087	新田圍邨居民協會	6,900.00	6,500.00	7,268.00
10.088	義連班	-	-	7,184.00
10.089	路德會新翠少年中心	6,100.00	23,300.00	3,800.00
10.090	廣源太極武術學會	3,537.70	-	3,650.00
10.091	廣源社區居民聯會	4,738.80	7,300.00	7,000.00
10.092	廣源區粵曲組	3,150.00	3,380.00	3,180.00
10.093	鞍山唱家班	6,300.00	7,600.00	7,950.00
10.094	鞍健雅集	2,224.10	6,400.00	7,285.00
10.095	凝薈社	2,712.00	2,600.00	7,100.00
10.096	錦英苑居民權益委員會	-	6,500.00	6,500.00
10.097	錦泰苑居民聯會	6,600.00	6,800.00	6,400.00
10.098	錦泰商戶聯會	-	4,900.00	4,000.00
10.099	錦鞍苑居民聯會	5,200.00	6,500.00	7,940.00
10.100	錦禧苑居民聯會	-	6,500.00	7,940.00
10.101	薪火相傳協會	4,318.00	7,465.00	6,690.00
10.102	賽馬會大圍青少年綜合服務中心	-	-	6,945.00
10.103	顯徑好鄰居協會	6,762.20	7,400.00	6,400.00
10.104	顯徑街坊會	848.00	-	7,950.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
10.105	顯徑業戶權益會	6,500.00	6,500.00	6,960.00
10.106	嚟啦喂樂善坊	6,200.00	6,200.00	6,300.00
10.107	青松服務社	5,952.00	7,100.00	6,300.00
-	沙田復康興趣班計劃	14,953.80	-	-
-	沙田東區第六旅	7,200.00	-	-
-	香港小童群益會賽馬會大圍青少年綜合服務中心	1,825.00	3,980.00	-
-	石頭公園啓用典禮	16,087.20	-	-
-	沙田第一城太極學會	2,981.00	3,500.00	-
-	禮賢會禾輦耆年中心	6,199.60	-	-
-	扶康會禾輦成人訓練中心	1,678.20	6,340.00	-
-	顯嘉居民聯會	3,900.00	-	-
-	香港木蘭之友會	6,500.00	3,140.00	-
-	香港青年動力協會(沙田分部)	2,422.80	6,800.00	-
-	國先聲樂苑	5,800.00	-	-
-	香港聖公會馬鞍山(北)青少年綜合服務中心 賽馬會青年幹線	6,102.00	7,000.00	-
-	沙田攝影學會	1,305.70	-	-
-	禾輦社區促進會	6,900.00	6,500.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	耀安邨居民權益會	4,100.00	3,900.00	-
-	綠色沙田網絡	-	7,000.00	-
-	賽馬會匡智新翠宿舍	-	12,630.00	-
-	香港青少年服務處	-	7,850.00	-
-	香港青年協會隆亨青年空間	-	7,500.00	-
-	香港聖公會沙田青少年綜合服務中心	-	6,875.00	-
-	馬鞍山青年協會	-	6,800.00	-
-	沙田之友社	-	6,464.00	-
-	沙田健青體育會	-	4,910.00	-
-	香港神託會-生命教育計劃	-	7,000.00	-
-	東華三院賽馬會沙田綜合服中心	-	7,500.00	-
-	連青網絡—香港神託會青少年綜合服務中心	-	5,700.00	-
-	保良局莊啓程小學	-	7,900.00	-
-	香港神託會耀安綜合復康服務中心	-	13,400.00	-
-	救世軍田家炳學校	-	31,305.00	-
-	中華基督教會基覺小學	-	8,600.00	-
-	小童群益會賽馬會馬鞍山東青少年綜合服務中心	-	15,600.00	-

<u>門號</u>	<u>門</u>	<u>2007/2008 實際支出</u>	<u>2008/2009 修訂預算</u>	<u>2009/2010 建議預算</u>
		\$	\$	\$
-	仁愛堂香港台山商會 長者鄰舍中心	-	18,650.00	-
-	循道衛理楊震社會服 務處沙田青少年綜合 服務中心	-	6,400.00	-
-	救世軍隆亨青少年服 務中心	-	4,337.50	-
		<u>670,720.90</u>	<u>1,870,000.50</u>	<u>2,408,373.00</u>

沙田區議會
二零零九/二零一零年度財政預算

科 11 — 社區組織

備忘錄

委員會：文化、體育及社區發展委員會

科的範疇：由沙田本區居民組織的多種功能志願組織(非志願機構)如互助委員會、業主立案法團和分區委員會等舉辦的活動撥款，這些活動嚴格來說並不入於區議會轄下各委員會策略範圍內的。

撥款概要：

2007/2008 <u>實際支出</u> \$	2008/2009 <u>修訂預算</u> \$	2009/2010 <u>建議預算</u> \$
662,599.10	844,774.00	895,634.00

科11 - 社區組織

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.001	美雁樓互助委員會	5,496.80	4,620.00	4,500.00
11.002	海栢花園業主委員會	7,700.00	7,200.00	8,000.00
11.003	富安花園業主立案法團	10,222.20	-	12,500.00
11.004	頌群樓互助委員會	-	3,420.00	4,440.00
11.005	帝堡城業主委員會	8,800.00	7,050.00	8,100.00
11.006	頌德樓互助委員會	6,390.00	8,600.00	4,400.00
11.007	沙田偉華中心業主委員會	6,490.70	7,100.00	7,890.00
11.008	華星閣互助委員會	3,211.20	3,230.00	3,000.00
11.009	豐和樓互助委員會	4,700.00	6,900.00	7,200.00
11.010	富圍樓互助委員會	8,520.00	9,000.00	4,500.00
11.011	富和樓互助委員會	5,640.00	9,000.00	6,760.00
11.012	豐圍樓互助委員會	8,204.60	9,000.00	4,500.00
11.013	雲疊花園業主立案法團	9,854.00	-	8,460.00
11.014	恒安邨業主立案法團	14,880.00	17,200.00	16,300.00
11.015	學心樓互助委員會	-	9,200.00	9,200.00
11.016	協和樓互助委員會	8,400.00	6,900.00	9,200.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.017	厚和樓互助委員會	7,851.00	2,700.00	8,000.00
11.018	顯耀樓互助委員會	-	3,650.00	3,500.00
11.019	沙田富豪花園業主立案法團	9,120.00	8,700.00	8,700.00
11.020	富輝花園業主立案法團	5,460.10	7,800.00	7,600.00
11.021	福安花園業主立案法團	1,289.80	3,620.00	3,780.00
11.022	豐盛苑業主立案法團	11,515.60	9,100.00	10,900.00
11.023	金禧花園業主立案法團	4,121.60	5,050.00	4,540.00
11.024	華翠園(沙田)業主立案法團	1,700.00	-	5,210.00
11.025	翠湖花園業主立案法團	4,880.00	5,700.00	6,400.00
11.026	海福花園業主立案法團	5,052.60	8,380.00	6,960.00
11.027	顯徑邨業主立案法團	13,950.00	17,800.00	15,136.00
11.028	康林苑業主立案法團	8,694.00	8,900.00	9,000.00
11.029	馬鞍山錦豐苑業主立案法團	11,200.00	14,800.00	14,800.00
11.030	廣林苑業主立案法團	7,390.00	8,600.00	8,600.00
11.031	錦龍苑業主立案法團	6,300.00	5,400.00	4,100.00
11.032	錦鞍苑業主立案法團	7,599.60	9,200.00	9,200.00
11.033	錦泰苑業主立案法團	10,419.60	10,024.00	12,320.00
11.034	嘉田苑(A至F座)業主立案法團	7,158.00	8,400.00	8,800.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.035	錦英苑(一期)業主立案法團	1,300.00	7,800.00	7,800.00
11.036	錦英苑(二期)業主立案法團	-	7,800.00	7,800.00
11.037	廣源邨業主立案法團	12,400.00	16,160.00	14,800.00
11.038	聚龍居業主立案法團	-	-	1,790.00
11.039	勵城花園業主立案法團	3,163.00	3,200.00	3,500.00
11.040	文禮閣業主立案法團	6,650.00	8,700.00	9,000.00
11.041	美松苑業主立案法團	4,134.00	2,950.00	4,500.00
11.042	曉峰灣畔業主立案法團	6,526.70	3,450.00	6,900.00
11.043	馬鞍山雅景臺業主立案法團	5,583.60	7,440.00	4,500.00
11.044	博康邨業主立案法團	13,145.00	16,600.00	16,000.00
11.045	曉翠山莊業主立案法團	1,066.40	2,100.00	1,660.00
11.046	民和樓互助委員會	6,966.00	-	3,100.00
11.047	晴碧花園業主立案法團	5,175.00	7,800.00	8,700.00
11.048	好運中心業主立案法團	5,471.30	8,000.00	8,800.00
11.049	花園城第一期業主立案法團	4,960.00	3,200.00	3,740.00
11.050	花園城第二期業主立案法團	3,460.00	3,200.00	3,640.00
11.051	富寶花園業主立案法團	12,314.90	14,400.00	15,350.00
11.052	穗禾苑業主立案法團	6,024.00	6,500.00	6,980.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.053	聽濤雅苑業主立案法團	8,114.00	6,000.00	3,200.00
11.054	景田苑業主立案法團	3,900.00	8,680.00	8,930.00
11.055	美麗樓互助委員會	-	7,700.00	7,450.00
11.056	明信樓互助委員會	-	8,200.00	9,000.00
11.057	翠擁華庭業主委員會	-	1,100.00	1,058.00
11.058	明恩樓互助委員會	7,880.00	8,400.00	9,000.00
11.059	明耀樓互助委員會	6,888.90	7,300.00	9,000.00
11.060	新城市廣場第三期業主委員會	2,800.00	8,800.00	8,800.00
11.061	欣廷軒業主委員會	6,249.30	7,610.00	6,350.00
11.062	蔚景園業主委員會	3,208.60	4,700.00	5,400.00
11.063	雅典居業主委員會	2,592.00	2,600.00	3,290.00
11.064	愉翠苑業主委員會	10,670.00	14,680.00	15,375.00
11.065	金鶯樓互助委員會	2,800.00	9,200.00	9,200.00
11.066	白田村四、五、六區互助委員會	5,043.10	1,900.00	1,825.00
11.067	新港城業主委員會四期E-M座	6,754.90	6,000.00	6,924.00
11.068	新芳樓互助委員會	4,493.60	6,200.00	8,600.00
11.069	新學樓互助委員會	7,000.00	9,200.00	9,200.00
11.070	石晶樓互助委員會	6,369.00	5,600.00	7,700.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.071	利華樓互助委員會	991.50	-	7,000.00
11.072	新明樓互助委員會	7,000.00	8,800.00	8,800.00
11.073	隆亨邨賞心樓互助委員會	7,000.00	8,800.00	8,800.00
11.074	沙田花園業主立案法團	-	-	1,204.00
11.075	晉名峰業主立案法團	-	-	3,200.00
11.076	順和樓互助委員會	-	6,000.00	7,080.00
11.077	新儀樓互助委員會	7,700.00	7,800.00	7,200.00
11.078	新月樓互助委員會	8,400.00	8,600.00	9,200.00
11.079	石玉樓互助委員會	6,824.40	4,600.00	4,840.00
11.080	海濤居業主委員會	3,436.20	-	3,000.00
11.081	德和樓互助委員會	6,083.80	3,098.00	3,135.00
11.082	泰和樓互助委員會	5,550.00	5,300.00	3,200.00
11.083	新俊樓互助委員會	8,100.00	-	9,200.00
11.084	榮圍樓互助委員會	6,177.00	6,900.00	7,060.00
11.085	耀安邨業主立案法團	11,840.00	16,600.00	15,800.00
11.086	愉城苑業主立案法團	5,300.00	7,500.00	7,200.00
11.087	愉田苑業主立案法團	8,400.00	8,600.00	8,800.00
11.088	欣圍樓互助委員會	8,274.00	9,000.00	4,500.00

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
11.089	美致樓互助委員會	-	-	3,540.00
11.090	美景樓互助委員會	-	-	3,392.00
11.091	富嘉花園業主立案法團	-	-	8,400.00
11.092	皓朗山莊業主立案法團	-	-	3,225.00
11.093	雲雀樓互助委員會	-	-	8,600.00
11.094	碧濤花園一期業主立案法團	-	-	3,900.00
-	沙田第一城第一座大廈委員會	1,370.10	-	-
-	樂心樓互助委員會	3,600.00	-	-
-	馬鞍山互助委員會	1,338.00	-	-
-	美和樓互助委員會	3,140.00	-	-
-	頌智樓互助委員會	5,409.00	4,900.00	-
-	銀鷗樓互助委員會	6,687.00	8,680.00	-
-	恒峰花園業主立案法團	1,470.00	3,200.00	-
-	嘉華星濤灣業主立案法團	-	1,700.00	-
-	豐景花園業主立案法團	-	6,035.00	-
-	新傑樓互助委員會	4,036.00	8,800.00	-
-	康圍樓互助委員會	2,800.00	3,200.00	-
-	新偉樓互助委員會	2,850.00	7,115.00	-

門號	門	2007/2008 實際支出	2008/2009 修訂預算	2009/2010 建議預算
		\$	\$	\$
-	寶星閣互助委員會	1,716.20	1,632.00	-
-	隆亨邨榮心樓互助委員會	6,400.00	5,400.00	-
-	裕圍樓互助委員會	-	3,100.00	-
11.095	分區委員會預留撥款	-	9,529.00	200,000.00
-	沙田東一分區委員會	25,000.00	50,000.00	-
-	沙田東二分區委員會	21,478.60	50,000.00	-
-	沙田東三分區委員會	4,988.00	-	-
-	沙田西一分區委員會	19,748.20	49,990.00	-
-	沙田西二分區委員會	23,902.40	40,481.00	-
-	沙田西三分區委員會	10,274.00	-	-
11.096	為第一輪撥款後新成立的互委會/業主立案法團預留的撥款	-	-	20,000.00
		<u>662,599.10</u>	<u>844,774.00</u>	<u>895,634.00</u>